

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 70 (1952)
Heft: 12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Glasdächer
Oberlichter

SIEGFRIED
keller co

Wallisellen-Zürich
Tel. (051) 93 2114

ZENT

In der ganzen Schweiz werden ZENT-Fabrikate montiert. ZENT baut in bewährter Qualität auch Boiler, Tanks und elektrothermische Apparate.

ZENT AG BERN

UNIMOG

das Vielzweckfahrzeug

mit Mercedes-Benz - Dieselmotor

**Vierradantrieb und Differentialsperre hinten und vorn
Brücke für 1250 kg Nutzlast
Anhängerzuggewicht: 10 000 kg**

Bauplätze sind oft weg- und bodenlos. Für den UNIMOG aber bedeutet Schlamm kein Hindernis.

Verlangen Sie Vorführungen!

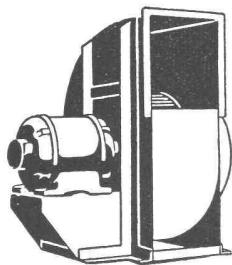
Generalvertretung für die Schweiz:

Robert Aebi & Cie AG Zürich
URANIASTRASSE 31/35 TEL. (051) 23 17 50

Zweigniederlassungen in GENF und ZOLLIKOFEN

Vertrieber:

Aigle: F. Lanz, Garage
Bulle: Garage Autostop, Lüthy & Fils
Waldibrücke, Lu.: A. W. Steffen
Winterthur: H. Erb-Frey, Park-Garage



für empfindliche Anlagen

geräuschlose**Meidinger - Ventilatoren**

Zentrifugal- und Schrauben-Ventilatoren für alle Anwendungsbereiche. — Elektromotoren in jeder Bauform

**H. Meidinger & Cie., Basel 4**

Tel. (061) 2 97 65

ARBEZOL-WINKE

15

«Es ist doch billiger,

wenn man nur die vom HAUSBOCK befallenen Balken mit ARBEZOL-SPEZIAL imprägniert, statt den ganzen Dachstuhl. Warum machen Sie das nicht?» fragt uns ein Zimmermeister an.

Selbst der Spezialist kann nur dort mit Sicherheit HAUSBOCK-BEFALE feststellen, wo Larvenfrassgänge sind. Hat aber erst kürzlich eine Eiablage stattgefunden, dann existieren noch keine Gänge. Trotzdem sind solche Balken befallen. DARUM: Erst wenn alle Holzteile ARBEZOL-IMPRÄGNIERT sind, ist man sicher, den gefährlichen Holzschädling vertilgt und den Dachstuhl gegen Neubefall geschützt zu haben!

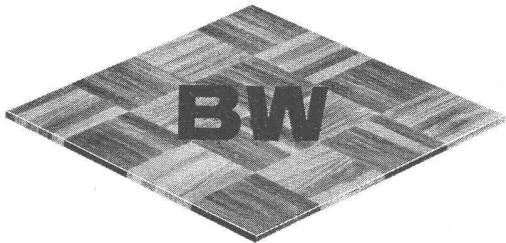
ARBEZOL-PRODUKTE enthalten DDT**GUTSCHEIN** für Gratis - Dachstuhl - Kontrollen

Name: B 15

Adresse:

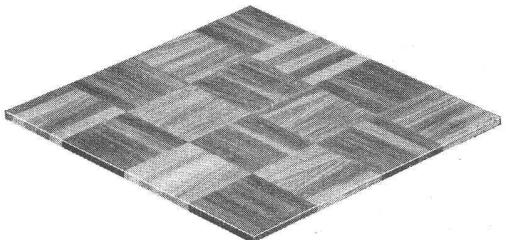


A.BENZ+CIE. ZÜRICH 38
Holzkonserverierung
Albisstr. 28 Tel.(051) 45 17 72

**Holzmosaik-Parkett**

Inbegriff des modernen Parketts

**schön
praktisch
unverwüstlich
rasch verlegbar**

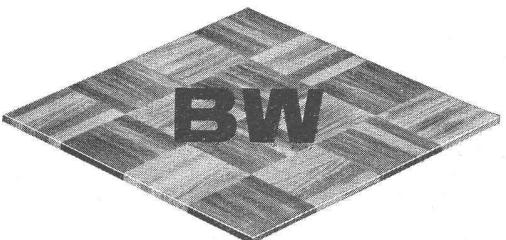
**BW Holzmosaik-Parkett**

erhältlich in Holzarten und Qualitäten
der verschiedensten Preisklassen;
in allen Preisklassen aber:

**fugenlos
warm
bequem zu reinigen**

Ein besonderer Vorteil:

Bei Beschädigungen lassen sich die einzelnen Klötzchen leicht und schnell auswechseln; solche Ausbesserungen sind mit nur geringen Kosten verbunden und nicht auffällig.



Modernste Fabrikationseinrichtungen
und langjährige Erfahrung bürigen für

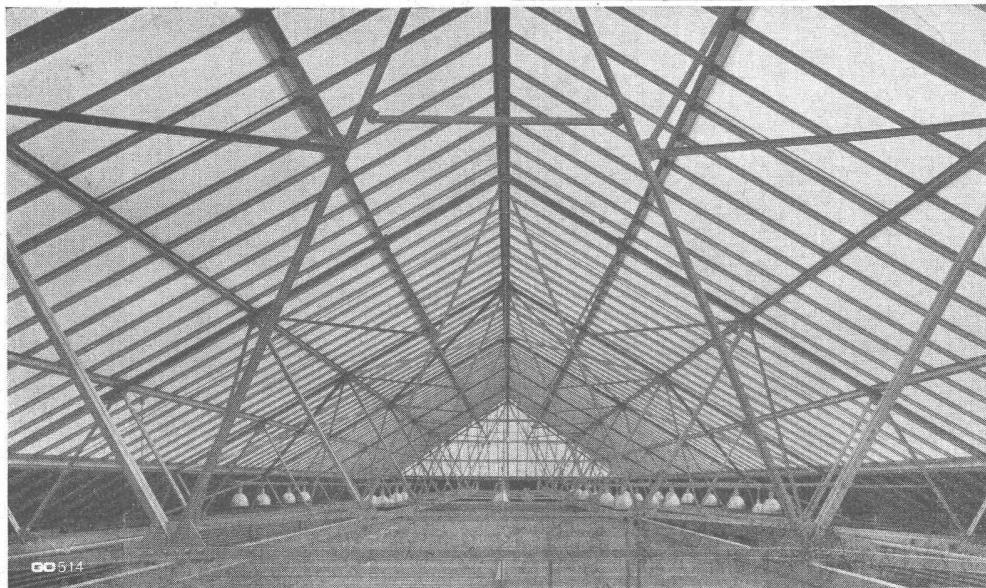
die Qualität der Parkettsorten.

Auskunft und Prospekt durch

BAUWERK AG ST.MARGRETHEN/SG 071.73733

Stahlhochbau Geilinger & Co.

Winterthur



Galerie Oscar Reinhart, Winterthur

GC

PASSAVANT
Konstruktionen für Abwasser-Reinigung

PASSAVANT-WERKE

Michelbacher Hütte
(b. Michelbach Nassau)



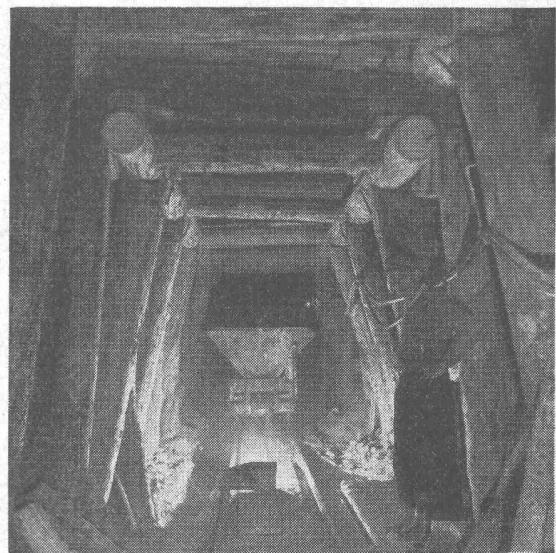
Wallerdichte Beläge

Spezial-Unternehmen:

Frick-Glass, Zürich-Altstetten

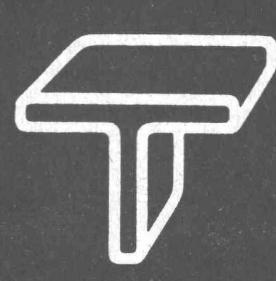
HÄNY & CIE. PUMPENFABRIK MEILEN

92 75 55



Stuag

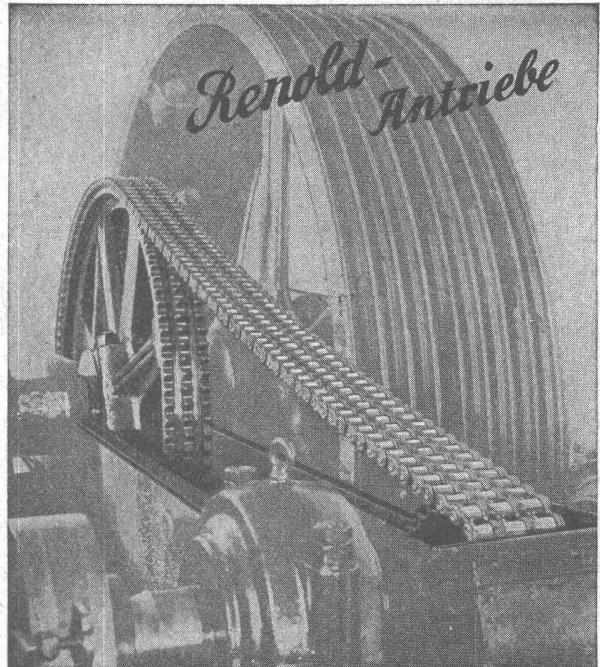
Schweiz. Strassenbau- und
Tiefbau-Unternehmung A.G.



Kittlose Verglasungen

**GEBR. TUCHSCHMID AG.
FRAUENFELD**

FRAUENFELD TEL. (054) 72471
ZÜRICH TEL. (051) 232301

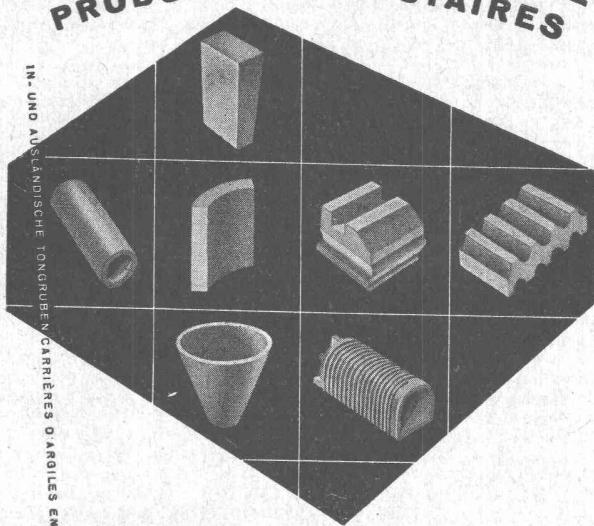


komplett, normalisiert ab Lager Zürich
Kette für geringste Abnützung gebaut: Längste Lebensdauer,
auch bei hohen Drehzahlen
Durchgehend gleichmässige höchste Präzision, Büchsen und
Rollen nahtlos: Störungsfrei
Räder mit Renoldverzahnung: Ruhiger Lauf
Verwenden Sie die britisch- und kontinental-europäisch
genormten Ketten: Zu allen Zeiten hier und auf der ganzen
Welt Ersatzmöglichkeit

W. Emil Kunz, Postfach, Zürich 27
Gotthardstrasse 21 - Tel. (051) 25 29 10

**FEUERFESTE ERZEUGNISSE
PRODUITS RÉFRACTAIRES**

IN- UND AUSLÄNDISCHE TONGRUBEN CARRIÈRES D'ARGILES EN SUISSE ET À L'ÉTRANGER



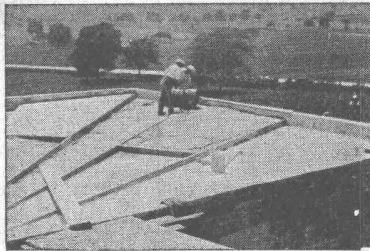
Steinzeugbodenplatten
Schamotte
Korund
Karborundum
Säurefeste Steine
Isoliersteine



TONWERK LAUSEN AG

LAUSEN BLD.

Besser isolieren
mit



ZELLENBETON

Kleines Gewicht
300 kg/m³
Wärmeleitzahl 0,06–0,07
Vorteilhaft im Preis

Kann auf der Baustelle hergestellt und eingebracht oder in Platten jeder Größe geliefert werden. — Hervorragende Isolierwirkung. — Speziell für Flach- und Shed-Dächer, Unterlagsböden, Mauer-Isolierungen usw. — Fäulnisfrei, feuerfest und frostsicher.

Prospekte und Offeren durch

**FAVRE & Cie. AG.
WALLISELLEN / ZH.**

gegr. 1891 Tel. (051) 93 20 11

Dilatit

-Korksteinplatten
sind ein überragendes Isoliermittel
für Kühlanlagen und im Hochbau!

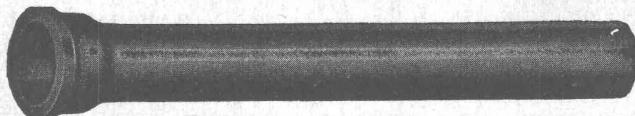
Wanner & Co. A-G., Horgen

Dilatit-Korksteinfabrik

Gusseiserne Sand-Zentrifugalguss-Muffenröhren

Formstücke — Armaturen

Schweizer Normalien
Lager in Winterthur



für normalen und
höheren Betriebsdruck

KÄGI & Co.

TELEPHON No. 22415

WINTERTHUR



Zürich, Beethovenstr. 1, Tel. 235426. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH. Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibgebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

INDUSTRIE-ABTEILUNG

- 175 Konstrukteure, mit Praxis im Werkzeugmaschinenbau, Ostschweiz.
 177 Ingenieur oder Techniker der Heizungs- und Lüftungsbranche.
 Muttersprache Deutsch, Kenntnisse der französischen Sprache. Finanzielle Garantie erwünscht. Schweiz.
 179 Ingénieur électrique diplômé, spécialisé dans les installations électriques à haute et basse tension. Bruxelles.
 183 Angestellter, mit technischer Bildung, für Stücklistenbüro im elektrischen Aufzugsbau. Baldigst. Schweiz.
 187 Techniker, für Verkauf und Demonstration in der Gasbrenner-Technik, Kenntnisse des autogenen Schweißens. Deutsch, Französisch, Englisch. Zürich.
 807 Dipl. Elektroingenieur, mit Praxis im Betrieb und Unterhalt moderner thermo-elektrischer Kraftwerke (Hochdruck-Dampfanlagen). 30 bis 35 Jahre. Französisch in Wort und Schrift. Frankreich.
 853 Dipl. Maschineningenieur (ETH oder EPUL), mit Praxis in Berechnung und Konstruktion von Ventilatoren, geeignet für Offertwesen und Kundenbesuche. Französisch. 30 Jahre. Baldigst. Oberelsass.
 859 Ingénieur ou technicien-mécanicien diplômé, ayant pratique comme adjoint au chef actuel, 30 à 35 ans. Suisse romande.
 881 Elektrotechniker, mit Praxis für Entwicklung von elektroakustischen Geräten und Messgeräten. Westschweiz.

BAU-ABTEILUNG

- 394 Hochbautechniker, mit Büro- und Bauplatzpraxis, Werk- und Detailpläne. Baldigst. Nordwestschweiz.
 396 Dipl. Bauingenieur, für Projekt und Absteckungen im Alpenstrassenbau; ferner dipl. Tiefbautechniker, mit Praxis, für Bauleitung und Abrechnung. Eintritt 15. Mai. Deutsche Schweiz.
 398 Hochbautechniker, mit Praxis, für Werk- und Detailpläne, Kostenvoranschläge. Baldigst. Ostschweiz.
 400 Architekt, für Projektstudien. Baldigst. Nordwestschweiz.
 402 Architekt oder Hochbautechniker, mit Praxis, für Projekt und Ausführung von Bauobjekten. Baldigst. Ostschweiz.
 404 Hochbauführer, mit Erfahrungen in Bauleitung, Ausmass und Abrechnung von Hochbauten. Baldigst. Zürich.
 406 Hochbautechniker, mit Praxis, für Werk- und Detailpläne, sowie Kostenvoranschläge. Baldigst. Zürich.
 410 Hochbautechniker (Technikum), mit Praxis, für Büro. Baldigst. Kt. Tessin.
 414 Dipl. Bauingenieur, mit Praxis in statischen Berechnungen für Eisenbeton. Französisch notwendig. Brüssel (Belgien). Offerten in französischer Sprache auf Formularen STS.
 416 Dipl. Bauingenieur, mit Büro- und Bauplatzpraxis. Französisch notwendig. Belgische Bauunternehmung. Tätigkeitsort Belgisch Kongo. Bewerbungen in französischer Sprache auf Flugpost-Bewerbeformularen des STS.
 418 Hochbautechniker, mit Praxis, für Büro und Bauplatz. Kt. Aargau.
 420 Architekt oder Hochbautechniker, mit Büro- und Bauplatzpraxis, für Architekturbüro. Französisch notwendig. Sofort. Westschweiz.
 422 Baufachmann, mit Büro- und Bauplatzpraxis und Kenntnissen der Liegenschaftenverwaltung. Eintritt 1. Mai 1952, evtl. früher. Nordwestschweiz.
 426 Grundbuchgeometer oder -Kandidat, der die theoretische Prüfung bestanden hat, für Grundbuchvermessungen. Baldigst. Zürich.
 430 Architekt oder Hochbautechniker, mit Praxis, zur Mithilfe bei Wettbewerben. Sofort. Kt. Glarus.
 432 Geometerkandidat, Bauingenieur oder Tiefbautechniker, mit Praxis, für Büro- und Feldtätigkeit. Baldigst. Kt. Bern.



Photo Schucht

Grosses Studio Radio Zürich O. Dürr, Architekt, Zürich

BERNHARD HITZ + USTER

Fugenlose SPRAY „LIMPET“ ASBEST-Akustik- und Schallschluckbeläge
 Feuerschutzbeläge
 Kondensations-Verhütungsbeläge

SPRAY „LIMPET“ ASBEST-Akustikbeläge in den Betonkassetten der Decke, auf rohen Beton aufgespritzt.

ÉCOLE TECHNIQUE DE MÉCANIQUE ET D'ÉLECTRICITÉ DE NEUCHÂTEL

Mise au concours

Par suite de sa réorganisation, l'Ecole technique de mécanique et d'électricité de Neuchâtel met au concours le poste nouveau de

Chef du bureau technique et de construction

Exigences: Les candidats, porteurs d'un diplôme d'ingénieur, éventuellement d'un diplôme de technicien délivré par un Technicum Suisse, doivent justifier d'une pratique suffisante dans un bureau de construction important.

Connaissance parfaite de la langue française et de bonnes notions d'allemand.

Salaire légal, Classe Ia ou IIa de la loi cantonale concernant les traitements des fonctionnaires et du personnel des établissements d'enseignement public.

Délai d'inscription: 15 avril 1952.
 Entrée en fonctions: 1er juin 1952 ou date à convenir.

Le cahier des charges et tous renseignements complémentaires peuvent être demandés à la direction de l'Ecole.

Architekturbüro in Lugano mit interessanten Bauaufgaben sucht per sofort tüchtigen

Techniker-Praktiker

Kenntnisse der italienischen Sprache erforderlich. Offerten mit Zeugniskopien, Gehaltsanspruch und evtl. Photo sind erbeten unter Chiffre ZA 5152 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Dipl. Bauingenieur ETH

30 Jahre alt, mit reicher Erfahrung in Eisenbeton- und Stahlbau, gewandt im Verkehr mit Architekten und Unternehmern, gegenwärtig als Bureauchef in Stellung, sucht sich nach Zürich oder Winterthur und Umgebung zu verändern. In Frage kommt eine verantwortungsreiche Stelle in Ingenieurbureau oder Unternehmung. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZB 5034 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht

für die Bauabteilung einer bedeutenden schweizerischen Industriegruppe:

1 Dipl. Bauingenieur ETH

guter Eisenbetonstatiker mit einiger Praxis

**1 Dipl. Hoch- evtl.
Tiefbautechniker**

für Eisenbetonbau

1 Eisenbetonzeichner

Für Bewerber mit guten Leistungen und einwandfreiem Charakter besteht die Möglichkeit, sich gute Dauerstellen mit Pensionsberechtigung zu schaffen.

Offerten mit vollständigen Personalangaben, Foto, Lohnansprüchen und Zeugniskopien sind zu richten unter Chiffre P 26415 an Publicitas AG., Zürich.

Gesucht auf Architekturbüro S. I. A. in Zürich ein jüngerer, sauber und gewissenhaft arbeitender

Bauzeichner (evtl. Bautechniker)

für die Planbearbeitung von Wohn- und öffentlichen Bauten. Offerten mit Zeugnisabschriften, Lohnansprüchen und Angabe des Eintrittstermines unter Chiffre ZE 556 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht von bekanntem Ingenieurbureau in der Zentralschweiz

Bauingenieur oder Tiefbautechniker

für Projekt und Bauleitung von Kanalisationen, Stollenbau, Wasserversorgung, Abwasser.

Geboten wird interessante Arbeit, bei Eignung Dauerstelle.

Verlangt wird Praxis und zeichnerisches Können.

Offerten mit näheren Angaben, Zeugnisabschriften und Lohnansprüchen sind zu richten unter Chiffre ZS 5234 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht auf Arch.-Bureau in Zürich

dipl. Architekt

mit konstruktiver Begabung und einigen Jahren Praxis. Bei Eignung wird zeitweilige Arbeit im Ausland, unter anderem Australien, in Aussicht gestellt. Offerten unter Chiffre ZL 5169 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Schweizerische Bundesbahnen**Offene Stelle**

Ein jüngerer

Bau-Ingenieur

Erfordernisse: Hochschuldiplom und einige Baupraxis.

Anmeldetermin: 30. März 1952.

Dienstantritt: sobald wie möglich.

Anmeldung: Handschriftlich mit Zeugnisabschriften, Photo und Angaben über Personallien, Familienstand und militärische Einteilung an die Bauabteilung des Kreises III der SBB in Zürich.

Führendes Zürcher Unternehmen sucht

**einige Bauingenieure
einen Elektrotechniker**

mit Erfahrung im Betrieb und Unterhalt von Leitungsnetzen (guter Skifahrer), sowie für sein statistisches Bureau einen technisch gebildeten

Bibliothekar

Offerten mit Lebenslauf, Zeugnissen, Photo und Referenzen unter Chiffre ZZ 5153 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Architekturbureau in St. Gallen sucht

**Bautechniker
(evtl. Bauzeichner)**

guter Zeichner und Konstrukteur. Bei Eignung Dauerstelle. Antritt möglichst bald.

Offerten mit Photo, Zeugnissen und Gehaltsansprüchen unter Chiffre N 62066 G an Publicitas St. Gallen

Offene Stelle

Bei der Bauabteilung des Kreises II der SBB in Luzern (Sektion für Brückenbau) ist die freiwerdende Stelle eines

Bauingenieurs

zu besetzen.

Erfordernisse: Abgeschlossene Hochschulbildung als Bauingenieur, guter Statiker, etwas Praxis im Stahlbau oder Eisenbeton-, bzw. Massivbau erwünscht.

Tätigkeit: Entwurf und Ausführung von Brücken und Hochbauten in Stahl- und Eisenbeton, bzw. Mauerwerk.

Dienstantritt: Sobald wie möglich.

Handgeschriebene **Anmeldungen** unter Angabe des Bildungsganges und Beilage von Zeugnisabschriften sind bis spätestens 30. März 1952 an die **Kreisdirektion II der SBB Luzern** zu richten.

Luzern, den 11. März 1952.

Bauabteilung Kreis II
Der Oberingenieur: M e r z

Bauführer-Bautechniker

nach Schaffhausen gesucht; jüngere, energische Kraft, vorwiegend für interessante Baustellen und Detailzeichnungen.

Offerten mit Photo, Referenzen, Angaben über Eintrittsdatum und Gehaltsansprüche unter Chiffre ZG 5224 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht per sofort auf Architekturbureau S. I. A. künstlerisch begabter, initiativer

Architekt oder Bautechniker

zur Bearbeitung interessanter Wettbewerbsaufgaben. Handschriftl. Offerten mit Zeugnissen, Gehaltsansprüchen, frühestem Eintrittstermin etc. unter Chiffre ZW 5250 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht erfahrener

BAUFÜHRER

für einen Schulhausbau im Zürcher Oberland, voraussichtliche Bauzeit April 1952 bis August 1953. Bewerber wollen sich mit handschriftlicher Offerte, Zeugnisabschriften und Photo melden bei Firma Pestalozzi + Schucan + Ziegler, Architekten, Rämistrasse 27, Zürich 1.

Grösseres Ingenieurbüro in Zürich sucht tüchtigen

Dipl. Ingenieur ETH

mit Praxis, guter Statiker, evtl. geeignet als Büroc�큩, für Konstruktionen in Eisenbeton, Stahl und Holz; Eintritt nach Vereinbarung, Dauerstelle. Handschriftliche Offerten mit Lebenslauf, Referenzen und Gehaltsansprüchen erbeten unter Chiffre ZU 553 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Importante manufacture d'horlogerie du Jura vaudois **cherche**, pour organiser et suivre un service des méthodes:

Jeune ingénieur ou technicien expérimenté

ayant de l'initiative, bien au courant de l'organisation scientifique du travail.

Situation stable, discretion assurée.

Adresser offres avec prétentions de salaire sous chiffre PC 80301 L à Publicitas, Lausanne.

Für grosse unterirdische Baustelle in der Zentralschweiz wird als Bauleiter der Unternehmung ein im Stollenbau erfahrener

Bauingenieur, evtl. Tiefbautechniker

gesucht. Eintritt nach Uebereinkunft. Angebote mit Referenzen und Gehaltsansprüchen unter Chiffre Z 33955 Lz an Publicitas Luzern.

Wir suchen für unser statisches Büro tüchtigen und selbständigen

STATIKER

Dipl. Ingenieur

mit einigen Jahren Praxis, wenn möglich mit Erfahrung im Flugzeugbau.

Ausführliche Offerten sind zu richten an
Eidg. Flugzeugwerk Emmen.

Bauzeichner-Bauführer

sucht Stellung. In Frage kommt nur interessante, vielseitige Arbeit. Eintritt ab 15. April möglich. Offerten mit Angabe des Arbeitsgebietes sind zu richten unter Chiffre ZV 555 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Dessinateur-Architecte

serait engagé pour le Service des Immeubles d'une entreprise horlogère.

Entrée: au plus tôt ou pour époque à convenir. Les personnes jouissant d'une certaine expérience auront la priorité.

Faire offres avec copies de certificats et prétentions de salaire sous chiffre F 21628 U à Publicitas, Biel.

Architekturbüro in Winterthur sucht zu möglichst baldigem Eintritt

Bauzeichner und Bautechniker

Bei Eignung lange Beschäftigungsdauer. Bewerbungen mit Gehaltsansprüchen unter Chiffre P 1958 W an Publicitas Winterthur.

Gewissenhafter, initiativer

Dipl. Bautechniker

guter Entwerfer und Konstrukteur, Bauführer, perfekt Deutsch und Italienisch, lange Praxis, sucht interessante Dauerstelle in Architekturbüro oder Baunternehmung.

Offerten unter Chiffre ZP 5213 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Bauführer-Bautechniker

gesetzten Alters, sauberer Zeichner, versiert in Bauführung, Kalkulation, sucht Anstellung (evtl. Heimarbeit) in Architekturbüro oder Baugeschäft in Zürich. Evtl. nähere Umgebung. Gefl. Offerten unter Chiffre ZJ 492 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Dipl. Bauingenieur ETH

mit Praxis im Stahl- und Eisenbetonbau sucht Stelle in Zürich oder Umgebung. Offerten unter Chiffre ZN 551 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger, strebsamer

Bauzeichner-Bauführer

sucht Stelle auf Architekturbüro. Eintritt 1. Mai 1952. Offerten unter Chiffre ZO 531 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Schwedischer Hochbauzeichner

mit Praxis in Ingenieurbureau und auf Bauplatz sucht Stelle als **Praktikant** auf Architekturbüro. Offerten unter Chiffre «7352» Guamelius Annoncenbureau, Stockholm (Schweden).

Zu verkaufen:

300 Tonnen gebrauchte Rillenschienen

in geraden Längen von 15 m, im Metergewicht von 30 kg, geeignet für Bauzwecke, zum Preise von 20 Rp. per kg, sofort abzugeben ab Baustelle (Rechtsufrige Thunerseestrasse).

Betriebsdirektion

der Rechtsufrigen Thunerseebahn in Thun.

St. Margrether-Sandstein

Kennen Sie die Vorzüge meines Materials? Jegliche Stein-
hauerarbeiten, Tür- u. Fenstereinfassungen, Cheminées etc.

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch.

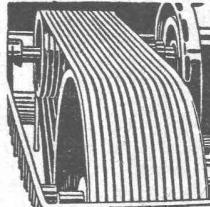
STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT
E. GAUTSCHI St. Margrethen Tel. 784 86



**Kleinere Heizanlage
Weniger Heizkosten
Größere Behaglichkeit**

Bitte unverb. Angebot einholen für Fenster u. Heizung v. d.

Vertriebsstelle für Lukács-Isolierfenster
Hegibachstraße 74 ZÜRICH 32 Tel. (051) 32 94 58

Ausgestellt in d. Baumuster-Zentrale, Talstr. 9**Industrie-Artikel**

Treibriemen	Transportbänder
Keilriemen	Riemenverbinde
Dichtungsmaterial	Gummischläuche

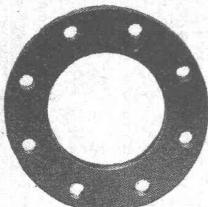
Adolf Schlatter A.G. Zürich
Tel. (051) 26 17 86 Stampfenbachstr. 73

**DACHDECKER-GENOSSENSCHAFT ZÜRICH**

Zeughausstrasse 43 Gegr. 1907 Telephon 23 07 36

REPARATUREN

**FLANSCHEN
SCHMIEDESTÜCKE
TANKS**

**STEINEMANN FLAWIL**

Hammerwerke

Tel. (071) 8 38 12 / 13

Pressluft- u. Wasserschläuche**Isoliermaterial - Gummistiefel**

liefert vorteilhaft ab Lager

Karl Troxler, Zürich

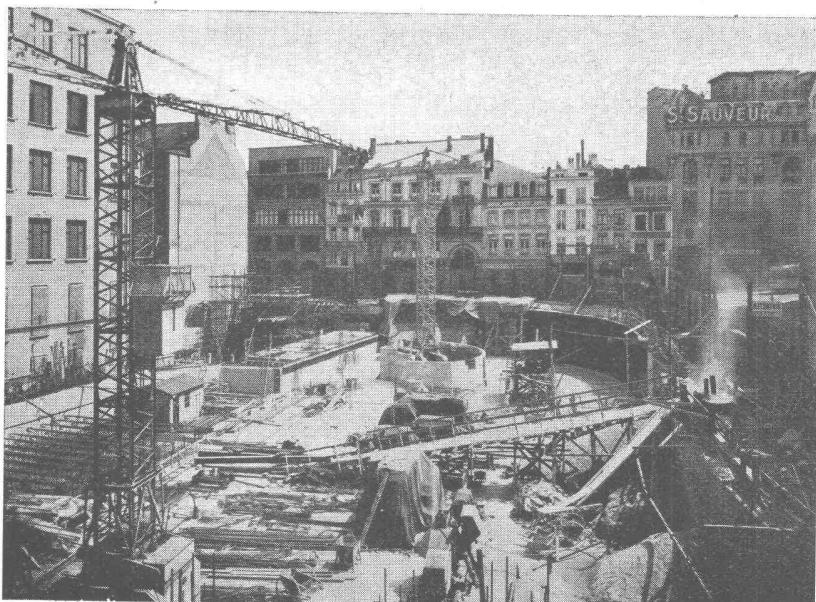
Seidengasse 13 Gummihaus Tel. (051) 25 77 68



SULZER

Abwasserpumpen
Typ AWP
für Kleinanlagen

Gebrüder Sulzer
Aktiengesellschaft, Winterthur



Die Ausführungs-Abteilung erstellt Ihnen mit Garantie:

**Brücken- und
Tunnel-Isolierungen
Grundwasser-Isolierungen
Terrassenbeläge
Kiesklebedächer
Gussasphaltbeläge**

Caisse Générale d'Epargne et de Retraite, Bruxelles — A. Chambon, Architekte — L. M. Chapeaux, Ingénieur — S. A. Entreprises Louis de Waele — Grundwasserisolierung ca. 5000 m²

ASPHALT-EMULSION A.-G., ZÜRICH

Telephon (051) 25 88 66

Postfach Zürich 23

Löwenstrasse 11